

SUTARTIS DĖL STANDARTINIŲ KINO FILMŲ DEMONSTRAVIMO SĄLYGŲ

Nr. _____

2025 m. vasario ____ d.

Vilnius

Estinfilm, įmonės kodas 11486336, atstovaujamas direktoriaus Mati Sepping, viena šalis (toliau - **Įstaiga**) ir **VISAGINO KULTŪROS CENTRAS**, įmonės kodas 300509331, atstovaujamas laikinai einančios direktoriaus pareigas *Jurgitos Skiotytės-Norvaišienės*, kita šalis (toliau – **Kultūros centras**), sudarė šią sutartį (toliau - **Sutartis**):

1. SUTARTIES OBJEKTAS:

1.1. Šios sutarties objektas yra **Bendrovės** kino filmų (toliau – **Filmai**) nuoma **Kultūros centrui**.

2. FILMŲ PERDAVIMAS:

2.1. **Bendrovė** perduoda **Kultūros centrui** laikinam naudojimui filmus elektroninių filmų laikmenų pavidalu ir suteikia **Kultūros centrui** terminuotą licenciją Filmo viešam demonstravimui. **Kultūros centrui** nepereina nuosavybės teisė į filmo kopijos materialinį pavidalą. Daryti Filmo kopijas ir jas platinti griežtai draudžiama.

2.2. **Kultūros centras** įsipareigoja naudoti perduotas filmų kopijas tik **Filmų** demonstravimui **Kultūros centre** numatytų ir suderintų su Bendrove seansų metu.

2.3. **Kultūros centras** supranta, kad Kino filmo autorių turtinių ir neturtinių teisių pažeidimas bei nelegalių Kino filmų kopijų platinimas užtraukia baudžiamąją atsakomybę ir pripažįsta **Bendrovės** teisę kreiptis į teismą dėl žalos atlyginimo.

3. ŠALIŲ ĮSIPAREIGOJIMAI:

3.1. **Bendrovė** įsipareigoja suteikti terminuotas licencijas **Kultūros centrui** rodyti Filmus nurodytu laikotarpiu.

3.2. **Bendrovė** įsipareigoja savo sąskaita pateikti **Kultūros centrui** kokybiškas **Filmų** kopijas su lietuviškais titrais arba įgarsintus lietuvių kalba ne vėliau nei vieną dieną iki demonstravimo pradžios.

3.3. **Bendrovė** įsipareigoja pateikti filmų reklaminę medžiagą ne vėliau kaip likus 7 dienoms iki filmo demonstravimo **Kultūros centre** pradžios.

3.5. **Kultūros centras** įsipareigoja neįleisti nei vieno asmens į Filmo demonstravimo seansą be galiojančio bilieto į konkretaus Filmo demonstravimo seansą. Biliete turi būti nurodyta Filmo demonstravimo seanso data, laikas ir bilieto kaina.

3.6. **Bendrovė** turi teisę kreiptis į **Kultūros centrą** dėl informacijos pateikimo apie parduotą bilietų kiekį į filmo parodymą. Bendrovei pareikalavus, **Kultūros centras** privalo pateikti Bendrovei rašytinę (parašu ir antspaudu patvirtintą) Filmų demonstravimo ataskaitą, kurioje turi būti pažymėtas Filmų demonstravimo seansų skaičius, žiūrovų skaičius bei pajamos už parduotus bilietus į Platintojo Filmus per praėjusį mėnesį.

3.7. **Kultūros centras** įsipareigoja užtikrinti Filmų kopijų saugumą iki rodymo pradžios, rodymo metu bei pasibaigus nustatytam licencijos terminui, o po to Filmų kopijos privalo būti sunaikintos (ištrintos) iš visų **Kultūros centro** turimų laikmenų ne vėliau kaip per 1 (vieną) dieną po atitinkamo Filmo licencijos laikotarpio pabaigos.

3.8. **Kultūros centras** įsipareigoja pateikti **Bendrovei** ataskaitą apie išplatintų bilietų skaičių elektroniniu paštu *info@garbo.lt*

4. MOKĖJIMAS:

4.1. **Kultūros centras** įsipareigoja mokėti **Bendrovei** atlyginimą, kurio dydis yra lygus: 50% (penkiasdešimt procentų) sumos už filmo demonstravimą, pagal **Bendrovės** išrašytą **Kultūros centrui** sąskaitą - faktūrą; Šalys susitaria, jog **Bendrovė** sąskaitas - faktūras pagal **Kultūros centro** pateiktas ataskaitas išsiunčia **Kultūros centrui** elektroniniu paštu.

4.2. **Kultūros centras** įsipareigoja apmokėti pateiktą sąskaitą per 20 darbo dienų nuo sąskaitos gavimo dienos.

4.3. Už kiekvieną praleistą mokėjimo dieną **Kultūros centras** privalo mokėti **Bendrovei** 0,02% (dviejų šimtųjų) dydžio delspinigius. Tai pat, jei **Kultūros centro** įsiskolinimas viršija 1 (vieno) mėnesio laikotarpį, **Bendrovė** turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį ir pareikalauti atlyginti už to pasekoje patirtus nuostolius.

4.4. Bendra sutarties suma negali viršyti 15 000,00 Eur be PVM. Jei sutarties suma viršijama, sutartis automatiškai netenka galios.

5. AUTORINĖS TEISĖS:

5.1. **Bendrovė** garantuoja, kad ji yra išskirtinis ir teisėtas Kino Filmo platinimo teisių turėtojas Lietuvos Respublikos ir viso pasaulio teritorijoje. Tuo atveju, jei **Kultūros centrui** pateikiamos pretenzijos, ieškiniai dėl Kino Filmo platinimo **Kultūros centre** licencijos galiojimo laikotarpiu, **Bendrovė** prisiima tokias pretenzijas ir ieškinius ir savarankiškai juos sprendžia.

5.2. **Kultūros centras** neturi teisės perleisti jokių teisių, kurios buvo suteiktos pagal Sutartį, taip pat perduoti Kino Filmo kopijų trečiosioms šalims.

6. FORCE MAJEURE:

6.1. Šalis atleidžiama nuo atsakomybės už Sutarties neįvykdymą, jeigu ji įrodo, kad Sutartis neįvykdyta ar įvykdyta nepilnai dėl aplinkybių, kurių ji negalėjo kontroliuoti bei protingai numatyti Sutarties sudarymo metu, ir kad negalėjo užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui. Nenugalima jėga (*force majeure*) nelaikoma tai, kad rinkoje nėra reikalingų prievolių vykdyti prekių, Sutarties šalis neturi reikiamų finansinių išteklių arba skolininko kontrahentai pažeidžia savo prievoles.

6.2. Jeigu aplinkybė, dėl kurios neįmanoma Sutarties įvykdyti, laikina, tai šalis atleidžiama nuo atsakomybės tik tokiam laikotarpiui, kuris yra protingas atsižvelgiant į tos aplinkybės įtaką Sutarties įvykdymui.

6.3. Sutarties neįvykdžiusi šalis privalo pranešti kitai šaliai apie *force majeure* atsiradimą bei jos įtaką Sutarties įvykdymui. Jeigu šio pranešimo kita šalis negauna per 30 dienų po to, kai Sutarties neįvykdžiusi šalis sužinojo ar turėjo sužinoti apie tą aplinkybę, tai pastaroji šalis privalo atlyginti dėl pranešimo negavimo atsiradusius nuostolius. Nuostoliai suprantami – turėtos išlaidos, turto netekimas arba sužalojimas. Netiesioginiai nuostoliai nekompensuojami.

6.4. Jeigu *force majeure* trunka daugiau kaip 6 (šešis) mėnesius, bet kuri šalis turi teisę nutraukti Sutartį, duodama raštišką pranešimą kitai šaliai. Pranešimas apie nenumatytas aplinkybes ir jų pasekmes perduodamas telegrama, telefaksu arba teleksu iš karto ar ne vėliau kaip per 14 (keturiolika) dienų nuo jų pradžios, informuojant suinteresuotą šalį apie įvykius, o po to - smulkus raštiškas

paaikškinimas registruotu laišku apie nenumatytas aplinkybes ir apie galimybę toliau vykdyti Sutarties sąlygas siunčiamas kitai šaliai 14 (keturiolikos) dienų laikotarpyje. Šiuo atveju nei viena šalis neturi teisės reikalauti iš kitos šalies apmokėti patirtus nuostolius.

7. GINČŲ SPRENDIMO TVARKA IR SANKCIJOS:

7.1. Šalys susitaria, kad pažeidus Sutarties pp. 3.5., 3.7., 3.8. ir 5.2. nustatytus įsipareigojimus **Kultūros centras** įsipareigoja sumokėti 2 000 (dviejų tūkstančių) eurų dydžio baudą bei padengti **Bendrovės** patirtą žalą.

7.2. Jeigu Kino filmo siuntėjas (**Bendrovė** arba jos įgalioti tretieji asmenys) iš viso nepristato pagal Sutartį numatyto demonstruoti Kino filmo kopijos, **Bendrovė** privalo atlyginti **Kultūros centrui** patirtus faktinius nuostolius bei sumokėti 300 (trijų šimtų) eurų baudą už kiekvieną paskelbtą viešai, bet neįvykusį seansą, jei **Kultūros centras** to pareikalauja.

7.3. Šalys sieks, kad visi ginčai ir pretenzijos, kurios gali kilti tarp šalių dėl Sutarties, būtų sprendžiamos derybų keliu, tarpusavio supratimo ir bendradarbiavimo pagrindu. Jei nesutarimai taikiai neišsprendžiami, ginčas sprendžiamas Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka.

8. SUTARTIES GALIOJIMAS:

8.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja 1 (vienerius) metus nuo pasirašymo. Sutartis yra automatiškai pratęsiama dar vieneriems metams, jei nei viena iš Šalių likus 30 kalendorinių dienų iki Sutarties termino pabaigos raštu nepraneša kitai Šaliai apie Sutarties nepratęsimą, tačiau šios sutarties galiojimo terminas negali būti ilgesnis nei 36 mėnesiai.

9. KITOS NUOSTATOS:

9.1. Sutartis sudaryta dviem egzemplioriais - po vieną kiekvienai šaliai. Ši Sutartis yra Šalių perskaityta, suprasta dėl turinio bei pasekmių ir pasirašyta kaip pilnai atitinkanti jų valią.

9.2. Abu egzemplioriai turi vienodą juridinę galią.

9.3. Sutartį sudaro 3 (trys) lapai.

Šalių rekvizitai ir parašai:

Bendrovė

Estinfilm

Adresas: Gansiori g. 27, Talinas 10147, Estija

Kodas: 11486336

PVM mokėtojo kodas

IBAN:

El. paštas sąskaitoms:

Tel.: +372 55583279

El. paštas: info@garbo.lt

Tel.: +37063097810

Kultūros centras

Visagino kultūros centras

Adresas: Vilties g. 5, LT-31118 Visaginas

Įmonės kodas: 300509331

Swedbank AB

El. paštas: sekretore@visaginokultura.lt

Direktorius
Mati Sepping

Laikiniai einanti direktoriaus pareigas
Jurgita Skiotytė-Norvaišienė